

# Livländische Gouvernements-Zeitung.

(XV. Jahrgang.)

Erscheint wöchentlich 3 Mal: am Montag, Mittwoch und Freitag.

Der Abonnementspreis beträgt 3 Rbl.  
Mit Ueberführung per Post 4 Rbl. 50 Kop.  
Mit Ueberführung ins Haus 4 Rbl.

Bestellungen werden in der Redaction und in allen Post-Comptoirs entgegengenommen.

**Livländische Gubernial-Befehle** 3 Mal in der Woche:  
по Понедельникам, Средам и Пятницам.  
Цена за годовое издание 3 руб.  
Съ пересылкою по почте 4 руб. 50 коп.  
Съ доставкой на дом 4 руб.  
Подписки принимаются в Редакция и во всех Почтовых  
Конторах.



Privat-Annoncen werden in der Gouvernements-Druckerei täglich mit Ausnahme der  
Sonntags- und hohen Festtage, Vormittags von 7 bis 12 und Nachmittags von 2 bis 7  
Uhr entgegengenommen.

Der Preis für Privat-Annoncen beträgt:  
für die einfache Zeile 6 Kop.  
für die doppelte Zeile 12 Kop.

Частные объявления для напечатания принимаются в Livонской Гу-  
бернской Типографии ежедневно, за исключением воскресных и празд-  
ничных дней, от 7 до 12 часов утра и от 2 до 7 час. по полудни.

Плата за частные объявления:  
за строку в один столбец 6 коп.  
за строку в два столбца 12 коп.

Пятница, 17. Марта.

Nr. 31.

Freitag, 17. März.

1867.

## Inhalt.

**Offizieller Theil.** Zubre, Nachforschungen. Ritterschaftsbeiträge pro  
1867. Betreffend die Ermäßigung der Natural-Quartierungslast.  
Anfuhr von Pferdeböden. Rosenbeck, Kuriska, Bentzenhof und  
Maggisow, Gefährdungsverkauf. Mischelsohn, Brandt und Krasnow,  
Nachlass. Stenber, Concurs. Verpachtung der ehemaligen Kirch-  
hofischen Besitzungen. Solomnik, Kusnezow, Karasik, Schalkin,  
Petrowski und Makewitsch, Vermögensverkauf. Lieferung von Kre-  
stentischen in Witebsk.

**Nichtoffizieller Theil.** Der Phosphor im Thierkörper. Bekanntmachun-  
gen. Angenommene Fremde. Wechselcourse.

## Officieller Theil.

### Anordnungen

und Bekanntmachungen der Livländischen  
Gouvernements-Obrigkeit.

Von der Livländischen Gouvernements-Verwal-  
tung wird hierdurch sämtlichen Land- und Stadt-  
Polizeibehörden Livlands aufgetragen, nach dem seit  
dem 1. December pr. verschwundenen Krämerhof-  
schen Gefährdungsverkauf, Michael Zubre, welcher 28  
Jahre alt, von ziemlich großem und starken Wuchse,  
jüngstliche Nachforschungen anzustellen und im Er-  
mittelungsfalle desselben oder einer auf ihn bezie-  
lichen Spur das Rigasche Ordnungsgericht zu be-  
nachrichtigen. Nr. 786.

### Anordnungen

und Bekanntmachungen verschiedener  
Behörden und öffentlicher Personen.

Wenn zufolge Patents Einer Livländischen  
Gouvernements-Verwaltung vom 17. März d. J.  
Nr. 34 von sämtlichen Gütern und Pasteraten  
die Beiträge zu den Landesabgaben und zu den  
Allerhöchste festgesetzten Kirchspielsgerichten - Gehalten,  
sowie zu den Kreisbewilligungen, desgleichen die  
von den Gütern der eingezogenen Pöstrungen:  
Kirchhofen, Uexküll, Jungfernhof, Krämerhof, Kosen-  
hufen, Lips und Wenzgen in Geld abzulösenden  
Fouage-Quantitäten und die Pauslast - zur Liv-  
ländischen Ritterschafts-Casse und zwar vom Letztlichen  
Districten in Riga im Ritterhause und vom Estli-  
schen Districten in der Stadt Dorpat an den Herrn  
Ritterschafts-Cassa-Deputierten G. von Dettingen im  
Hause des Herrn Professors G. v. Dettingen bei der  
Estnischen Kirche, in der Zeit vom 30. März bis  
12. April d. J. zu zahlen sind; - so wird solches  
besonders noch sämtlichen Gütern und Pasteraten  
sowie deren Commissionären hiermit bekannt gemacht,  
mit Hinweisung auf die in dem Patente publicirte  
Bestimmung wegen der für verspätete Einzahlung  
obiger Beiträge zu entrichtenden Weilverrenten.

Riga-Ritterhaus, am 17. März 1867.

Nr. 331. 3

Von dem Rigaschen Stadt-Cassa-Collegium  
wird hierdurch zur allgemeinen Kenntniß gebracht,

daß die Rigasche Polizeiverwaltung dieselbe ersucht  
worden ist, wie in früheren Jahren so auch für  
dieses Frühjahr die zu den Einzahlungsvorkehrungen  
und Verdammungen offener Stellen vor der Stadt  
gegen Hochwasser erforderlichen Quantitäten Pferde-  
dünger zu den betreffenden Stellen anführen zu  
lassen und werden die Herren Pferdebesitzer in der  
inneren Stadt dringend ersucht, den desfallsigen An-  
ordnungen der Polizei Folge geben zu wollen, bei  
der Bemerkung, daß die Anfuhr nicht durch eine  
Geldzahlung ablösbar ist.

Zugleich aber ist die Rigasche Polizeiverwal-  
tung, in Anbetracht des für dieses Frühjahr zu  
erwartenden stärkeren Einzuges und der dadurch  
hervorgehenden Nothwendigkeit, zur Ergreifung von  
Maasnahmen zur Sicherstellung des Krüdnern- und  
des Catharinen-Dammes, ersucht worden, für die  
durch eine Geldzahlung nicht abzulösende Anfuhr  
von Dünger zu den bezeichneten Dämmen Sorge  
zu tragen und werden daher die Hausbesitzer in den  
Vorstädten ebenfalls dringend aufgefordert, der Seitens  
der Polizei zu treffenden Anordnung für die An-  
fuhr von Dünger nach dem Krüdnern- und Catha-  
rinen-Damm Folge zu geben.

Riga-Markthaus, den 13. März 1867.

Nr. 409.

Rigaskaja Комиссія Городской Кассы до-  
да сямъ до всеобщаго свѣдѣнія, что она про-  
сила Рижскую Управу Благочинія, по пред-  
мету прежнихъ лѣтъ и нынѣшнюю весною за-  
ботиться о подвозѣ въ достаточномъ коли-  
чествѣ конскаго навоза, потребнаго для пред-  
принимаемыхъ предохранительныхъ при вскры-  
тіи рыки мѣръ и для зачуженія открытыхъ  
мѣстъ передъ городомъ для предохраненія отъ  
наводненія - убѣдительнѣе сямъ просить  
Господъ имѣющихъ лошадей во внутреннемъ  
городѣ, дать распоряженіямъ Полиціи должное  
исполненіе, при чемъ присовокупяется, что обя-  
занность подвозки навоза не можетъ быть за-  
мѣняема платежемъ денегъ.

Въ тоже время Рижская Управа Благочин-  
ія прилагана была Рижскою Комиссіею Го-  
родской Кассы, въ томъ вниманіи, что нынѣш-  
нюю весною должно ожидать болѣе противъ  
обыкновеннаго сильнаго ледохода и въ свѣдѣніе  
оказывається необходимымъ предпринимать мѣры  
въ предохраненіи Крюднерской и Еватеринен-  
ской дамбъ - распорядиться о подвозѣ наво-  
за къ означеннымъ дамбамъ и потому сямъ  
убѣдительнѣе просить домовладѣльцевъ въ  
предмѣстьяхъ, распоряженіямъ, уполномоченнымъ Ри-  
жскою Управою Благочинія по предмету неза-  
мѣняемой платежемъ денегъ подвозки навоза  
къ Крюднерской и Еватериненской дамбамъ дать  
должное исполненіе.

Рига-Ратгаузъ, 13. Марта 1867 года.

Nr. 409.

Die Rigasche Quartier-Verwaltung zeigte im  
Sommer vorigen Jahres den hiesigen vorstädtischen  
Hausbesitzern an, daß vom 1. Juli 1866 bis zum  
1. Juli 1867, falls nicht besondere Umstände ein-  
treten sollten, die Natural-Quartierungslast der

vorstädtischen Immobilien um ein Drittel ermä-  
ßigt werden würde.

Wenn nun allem Anschein nach nicht nur diese  
bereits erfolgte Ermäßigung bis zu dem angegebenen  
Termin wird unverändert bleiben können, sondern  
auch hoffentlich es dieser Verwaltung gelingen dürfte,  
hinsichtlich der Militär-Quartierungsverpflich-  
tung der vorstädtischen Hausbesitzer mit dem 1. Juli  
1867 Bestimmungen und Anordnungen in Ausfüh-  
rung zu bringen, die sowohl für diese Hausbesitzer  
im Allgemeinen, als auch für die Vermietter von  
Kasernen sehr erwünscht und vortheilhaft wären, so  
glaubt die Quartierverwaltung nicht unterlassen zu  
können, solches den gedachten Hausbesitzern und Ka-  
sernen-Vermiettern vorläufig hierdurch anzuzeigen.

Riga, den 11. März 1867. Nr. 33. 2

Рижское Квартирное Правленіе лѣтомъ  
прошлаго года объявило здѣшнимъ форштадт-  
скимъ домовладѣльцамъ, что съ 1. Юля 1866  
по 1. Юля 1867 года, - если только не встрѣ-  
тятся особенныя обстоятельства, - отправляемая  
натурою квартирныя повинности форштадтскихъ  
недвижимостей будутъ уменьшены одною третью.  
Если же, по всему, въ виду нынѣшнему, не  
только что послѣдовавшее уже таковое умень-  
шеніе можетъ остаться неизмѣненнымъ, но и ка-  
сательно повинности военно-постоянной сіе Прав-  
леніе надѣется, что будетъ возможно съ Юля  
1867 года привести въ исполненіе постановле-  
нія и распоряженія, которыя, какъ для сихъ  
домовладѣльцевъ вообще, такъ и для отдаю-  
щихъ въ наемъ казармы могутъ быть весьма  
желательны и выгодны, - то и не преминуетъ  
сіе Квартирное Правленіе предварительно объ-  
явить о сямъ вышеупомянутыхъ домовладѣль-  
цамъ и содержателямъ казармъ.

Рига, 11. Марта 1867. № 33. 2

## Proclamata.

Auf Befehl Sr. Kaiserlichen Majestät des  
Selbstherrschers aller Reußen etc. thut das Riga-  
Wolmarische Kreisgericht hiermit zu wissen: demnach  
der Herr Baron Ottomar von Laudon als Besitzer  
des im Riga-Wolmarischen Kreise und Ubbenormischen  
Kirchspiele belegenen Gutes **Rosenbeck** nachgesucht  
hat eine Publication in gesetzlicher Art darüber zu  
erlassen, daß die zu diesem Gute gehörigen wachen-  
buchmäßigen **Gefinde**:

- 1) Muffat, 23 Lhl. 63<sup>43</sup>/<sub>112</sub> Gr. groß, auf den  
Bauer Jahn Martinsohn für den Preis von 3200  
Rbl.,
- 2) Dietische, 34 Lhl. 38<sup>31</sup>/<sub>112</sub> Gr. groß, auf den  
Bauer Jacob Tetter für den Preis von 4662 Rbl.,
- 3) Alster, 35 Lhl. 5<sup>1</sup>/<sub>112</sub> Gr. groß, auf den  
Bauer Indrik Raibe für den Preis von 4732 Rbl.,
- 4) Paulin, 23 Lhl. 62<sup>16</sup>/<sub>112</sub> Gr. groß, auf den  
Bauer Peter Döfeling für den Preis von 3316  
Rbl.,
- 5) Gehne, 31 Lhl. 51<sup>39</sup>/<sub>112</sub> Gr. groß, auf den  
Bauer Willum Lips für den Preis von 4256 Rbl.,
- 6) Piepen, 33 Lhl. 26<sup>79</sup>/<sub>112</sub> Gr. groß, auf die  
Erben des zur Rosenbeckischen Gemeinde angeschrie-

benen verstorbenen Jahn Walben für den Preis von 4660 Rbl.,

7) Raubiten, 28 Tbl. 69<sup>60</sup>/<sub>112</sub> Gr. groß, auf den Bauer Jacob Prehbit für den Preis von 4300 Rbl.,

8) Jaunsemm, 21 Tbl. 40<sup>80</sup>/<sub>112</sub> Gr. groß, auf den Bauer Jacob Prehbit für den Preis von 3163 Rbl.,

9) Muischneef, 29 Tbl. 85<sup>20</sup>/<sub>112</sub> Gr. groß, auf die Bauern Jahn Saffalei und Peter Kalning für den Preis von 3985 Rbl.,

10) Dimbe, 33 Tbl. 63<sup>78</sup>/<sub>112</sub> Gr. groß, auf den Bauer Jahn Adamjohn für den Preis von 4718 Rbl.,

11) Apse, 30 Tbl. 60<sup>15</sup>/<sub>112</sub> Gr. groß, auf den Bauer Willum Skafberg für den Preis von 4293 Rbl.,

12) Sahneef und Ohsche, 20 Tbl. 44<sup>40</sup>/<sub>112</sub> Gr. groß, auf den Bauer Jahn Ruffit, für den Preis von 3537 Rbl.,

13) Kannep, 27 Tbl. 25<sup>80</sup>/<sub>112</sub> Gr. groß, auf den Bauer Teunis Kaibe für den Preis von 3818 Rbl.,

14) Wehrge, 29 Tbl. 19<sup>41</sup>/<sub>112</sub> Gr. groß, auf den Bauer Jahn Kaibe für den Preis von 4088 Rbl.,

15) Strihwel, 26 Tbl. 36<sup>60</sup>/<sub>112</sub> Gr., groß, auf den Bauer Jahn Kaibe für den Preis von 3645 Rbl.,

16) Liene, 41 Tbl. 54<sup>11</sup>/<sub>112</sub> Gr. groß, auf den Bauer Peter Lubban für den Preis von 5603 Rbl.,

17) Gromult, 30 Tbl. 47<sup>1</sup>/<sub>112</sub> Gr. groß, auf den Bauer Jacob Lubban für den Preis von 4114 Rbl.,

18) Bahrschen 36 Tbl. 36<sup>88</sup>/<sub>112</sub> Gr. groß, auf den Bauer Martin Lubban für den Preis von 5088 Rbl.,

19) Meschwehwer, 27 Tbl. 64<sup>20</sup>/<sub>112</sub> Gr. groß, auf den Bauer Krilich Karfling für den Preis von 3741 Rbl.,

20) Willen, 28 Tbl. 28<sup>12</sup>/<sub>112</sub> Gr. groß, auf den Bauer Willum Sible für den Preis von 3730 Rbl.,

21) Irguth, 34 Tbl. 58<sup>2</sup>/<sub>112</sub> Gr. groß, auf den Bauer Adam Roshkufaln für den Preis von 4768 Rbl.,

22) Ohskufaln, 20 Tbl. 87<sup>15</sup>/<sub>112</sub> Gr. groß, auf den Bauer Johann Bultjohn für den Preis von 2700 Rbl.,

23) Jaun Apse, groß 21 Tbl. 52<sup>57</sup>/<sub>112</sub> Gr. groß, auf den Bauer Jahn Wistoling für den Preis von 2470 Rbl.,

dergestalt mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Kaufcontracte übertragen worden sind, daß selbige 23 Gefinde mit allen Gebäuden und Appertinentien auf die resp. Käufer als freies, von allen auf dem Gute Rosenbeck ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum für sie und ihre Erben und Erb- und Rechtsnehmer angehören sollen, als hat das Riga-Wolmanische Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der adligen Güter-Credit-Societät, deren Rechte und Ansprüche unalterirt bleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerungs- und Eigenthumsübertragung genannter 23 Gefinde nebst allen Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb 6 Monaten a dato dieses Proclams bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Forderungen, Ansprüchen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und auszuführen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle diejenigen, welche sich während dieses Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß die gedachten 23 Rosenbeck'schen Gefinde mit allen Gebäuden und Appertinentien den resp. Käufern erb- und eigenthümlich adjudicirt werden sollen.

Wolmar, den 28. Februar 1867. Nr. 653. 2

Auf Befehl Sr. Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Rußen u. fügt das Dorpat'sche Kreisgericht hiermit zu wissen: demnach der Herr Erich Baron Nolcken, als Bevollmächtigter des Herrn Moritz von Billebois, Erbbesizers des im Dorpat'schen Kreise und Wendischen Kirchspiele belegenen Gutes **Kurrista** hieselbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Art darüber zu erlassen, daß nachstehende, zum Kurristaschen Gehörslande gehörige **Grundstücke**:

1) Anni, groß 26 Tbl. 10 Gr., auf den Bauer Jacob Anni für den Preis von 5000 Rbl.,

2) Alasuike, groß 25 Tbl. 17 Gr., auf den Bauer Jaan Mälko für den Preis von 4300 Rbl.,

3) Kasse, groß 18 Tbl. 51 Gr., auf den Bauer Hans Kaufen für den Preis von 2440 Rbl.,

4) Lätte, groß 17 Tbl. 80 Gr., auf den Bauer Carl Sell für den Preis von 2450 Rbl.,

5) Koofo, groß 17 Tbl. 37 Gr., auf den Bauer Carl Sell für den Preis von 2450 Rbl.,

6) Koddima, groß 16 Tbl. 61 Gr., auf den Bauer Jaan Koddima für den Preis von 3000 Rbl.,

dergestalt mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Kaufcontracte übertragen worden ist, daß genannte Grundstücke den Käufern als freies von allen auf dem Gute Kurrista ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum für sie und ihre Erben und Erb- wie Rechtsnehmer angehören sollen, als hat das Dorpat'sche Kreisgericht solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der adligen Güter-Credit-Societät, deren Rechte und Ansprüche unalterirt bleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigenthumsübertragung genannter Grundstücke mit allen Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb sechs Monaten a dato dieses Proclams bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Forderungen, Ansprüchen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und auszuführen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß genannte Grundstücke sammt Gebäuden und allen Appertinentien den Käufern erb- und eigenthümlich adjudicirt werden sollen.

Dorpat-Kreisgericht, am 4. März 1867.

Nr. 4. 3

Auf Befehl Sr. Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Rußen u. fügt das Dorpat'sche Kreisgericht hiermit zu wissen, demnach der Herr Baron J. von Wapbell, als Erbbesizer des im Werroschen Kreise und Raugeischen Kirchspiele belegenen Gutes **Wentenhof** hieselbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Art darüber zu erlassen, daß nachstehende, zum Wentenhof'schen Gehörslande gehörige **Grundstücke**:

1) Kunkilla Paap Jaani, groß 13 Tbl. 52 Gr., auf den Bauer Wango Küster für den Preis von 2036 Rbl.,

2) Kunkilla Jaan, groß 13 Tbl. 22 Gr., auf den Bauer Michel Thalfeldt für den Preis von 1900 Rbl.,

3) Paldra Kahl, groß 10 Tbl. 31<sup>23</sup>/<sub>112</sub> Gr., auf den Müllermeister Gustav Reichardt für den Preis von 1550 Rbl.,

4) Paldra Kall, groß 8 Tbl. 60<sup>57</sup>/<sub>112</sub> Gr., auf den Bauer Hindrik Sabbe für den Preis von 1300 Rbl.,

dergestalt mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Kaufcontracte übertragen werden sind, daß genannte Grundstücke den Käufern als freies von allen auf dem Gute Wentenhof ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum für sie und ihre Erben und Erb- wie Rechtsnehmer angehören sollen, als hat das Dorpat'sche Kreisgericht solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der adligen Güter-Credit-Societät, deren Rechte und Ansprüche unalterirt bleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigenthumsübertragung genannter Grundstücke mit allen Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb sechs Monaten a dato dieses Proclams bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Forderungen, Ansprüchen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und auszuführen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß genannte Grundstücke sammt Gebäuden und allen Appertinentien den Käufern erb- und eigenthümlich adjudicirt werden sollen.

Dorpat-Kreisgericht, am 4. März 1867.

Nr. 6. 3

Auf Befehl Sr. Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Rußen u. fügt das Dorpat'sche Kreisgericht hiermit zu wissen, demnach der Herr Ernst Baron Nolcken, als Bevollmächtigter des Herrn Grafen Stackelberg, Erbbesizers des im Dorpat'schen Kreise und Koddaserschen Kirchspiele belegenen Gutes **Alasuike** hieselbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Art darüber zu erlassen, daß nachstehende, zum Alas-

uike'schen Gehörslande gehörige **Grundstücke**, als:

1) Punga, groß 17 Tbl., auf den Bauer Johann Kutt für den Preis von 3085 Rbl. S.,

2) Kardi, groß 16 Tbl., auf den Bauer Märt Kütt für den Preis von 2904 Rbl. S.,

dergestalt mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Kaufcontracte übertragen worden ist, daß genannte Grundstücke den Käufern als freies von allen auf dem Gute Alasuike ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum für sie und ihre Erben und Erb- wie Rechtsnehmer angehören sollen, als hat das Dorpat'sche Kreisgericht solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der adligen Güter-Credit-Societät, deren Rechte und Ansprüche unalterirt bleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigenthumsübertragung genannter Grundstücke mit allen Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb sechs Monate a dato dieses Proclams bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Forderungen, Ansprüchen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und auszuführen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß genannte Grundstücke sammt Gebäuden und allen Appertinentien den Käufern erb- und eigenthümlich adjudicirt werden sollen.

Dorpat-Kreisgericht, am 6. März 1867.

Nr. 24. 1

Pee Mangakmuishas walsis-teefas Alhgas kreise un Dünamündes bajiņas draudse, tiks ta nomirufsha Kurset mahjas fainneeta Jann Michel-sohn pee schichs walsis-teefas eedohsta **Testamente** tai 18. Mai f. g. walsa plehsta un preefchu las-sista, wissi tee kam fahda balliba buhtu lai tai min-nehta deena pee schichs walsis-teefas peeteizahs; bet tee las nominnehtas deenas eefsch 1 gabda un 6 needekahn nehuhs meldeufsches tee fantehs fawas taifnas prastichanas un peh3 tam ne weenu wais nepeenems neft arri klausih3.

Mangakmuishas tai 25. Februar 1867.

Nr. 54. 1

Von dem Waisengerichte der Kaiserlichen Stadt Riga werden Alle und Jede, welche an den **Nach-laf** des verstorbenen hiesigen Kaufmanns und erblichen Ehrenbürgers Gustav **Brandt** oder die von demselben alshier unter der Firma „G. Brandt & Co.“ geführten Handlung irgend welche Anforderungen zu haben vermeinen, oder demselben, resp. derselben verschuldet sein sollten, hiermit aufgefordert, sich innerhalb sechs Monaten a dato dieses affigirten Proclams und spätestens den 23. August 1867 sub pena praecclusi bei dem Waisengerichte oder dessen Kanzlei entweder persönlich oder durch gesetzlich legitimirte Bevollmächtigte zu melden, um daselbst ihre fundamenta crediti zu exhibiren, resp. ihre Schulden anzugeben, widrigenfalls selbige nach Expiration solchancu termini praefixi mit ihren Ansprüchen nicht weiter gehört noch admittirt, sondern ipso facto präcludirt sein sollen, mit den Schuldnern aber nach den Gesetzen verfahren werden wird.

Riga-Rathhaus, den 23. Februar 1867.

Nr. 93. 2

Сиротский Судъ Императорскаго города Риги симъ вызываетъ всѣхъ и каждаго, кто полагаетъ имѣть какое либо требованіе на наследственномъ послѣ умершаго здѣшняго купца и потомственнаго почетнаго гражданина Густава Бранта или на торговлѣ его, производимую подъ фирмою „Г. Брантъ и Комп.“, или что состоитъ ему, либо фирмѣ должнымъ, явиться въ Сиротский Судъ или канцелярію оного, либо лично либо чрезъ повѣреннаго, снабженнаго законною довѣренностью, въ теченіе 6 мѣсяцевъ отъ нижеписаннаго числа и никакъ не позже 23. Августа 1867 г. подъ страхомъ просрочки, и представить доказательства своихъ требованій или показаній своихъ долговъ; въ противномъ случаѣ они по прошествіи означеннаго времени не будутъ болѣе допущены къ предъявленію своихъ требованій а самими дѣломъ отстранены просрочкою, съ должниками же будетъ поступлено по законамъ.

Рига въ Ратгаузѣ, 23. Февраля 1867 года.

№ 93. 2

Von dem Waisengerichte der Kaiserlichen Stadt Riga werden Alle und Jede, welche an den **Nach-**

laß des verstorbenen hiesigen Kaufmanns Megei Petrov **Krasnikow** irgend welche Anforderungen zu haben verneinen oder demselben verschuldet sein sollten, hiermit aufgefordert, sich innerhalb sechs Monaten a dato dieses affigirten Proclams und spätestens den 23. August 1867 sub pena praeclosure bei dem Landvogteigerichte oder dessen Canzlei entweder persönlich oder durch gesetzlich legitimierte Bevollmächtigte zu melden, um daselbst ihre fundamente crediti zu exhibiren, sowie ihre etwaigen Schulden anzugeben, widrigenfalls selbige nach Expiration solthanen termini praefixi mit ihren Ansprüchen nicht weiter gehört noch admittirt, sondern ipso facto präcluidirt sein sollen, mit den Schuldner aber nach den Gesetzen verfahren werden wird.  
Riga-Mathhaus, den 23. Februar 1867.

№ 94. 2

Сиротский Судъ Императорскаго города Риги симъ вызываетъ всехъ и каждого, кто полагаетъ имѣть требованіе съ наследственнаго послѣ умершаго здѣшняго купца Алексѣя Петрова Красникова имущества или кто состоитъ ему должнымъ, явиться въ Сиротскій Судъ или въ канцелярію оного, либо лично либо чрезъ повѣреннаго, снабженнаго законною довѣренностью въ теченіи 6 мѣсяцевъ отъ нижеписаннаго числа и никакъ не позже 23. Августа 1867 г. под страхомъ прерочки, и представить доказательства своихъ требованій или показанія своихъ долговъ; въ противномъ случаѣ они по прошествіи означеннаго срока не будутъ болѣе допущены въ предъявленію своихъ требованій а самими дѣломъ отстранены прерочкою; съ должниками же будетъ поступлено по законамъ.

Рига въ Ратгаузъ, 23. Февраля 1867 года.  
№ 94. 2

Demnach von Einem Wohlbeden Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga ein Proclam ad concursum creditorum des ehemaligen Kaufmanns Hugo Stember nachgegeben worden, als werden von dem Landvogteigerichte dieser Stadt Alle und Jede, die an den gedachten Gemeinschuldner irgend welche Anforderungen zu haben verneinen oder demselben Zahlungen zu leisten haben sollten, hierdurch aufgefordert und resp. unter Androhung der für den Unterlassungsfall verordneten Strafbestimmungen angewiesen, mit solchen ihren Ansprüchen, resp. Zahlungsverpflichtungen unter Vorbringung gehöriger Belege, binnen sechs Monaten a dato, resp. bis zum Ablauf der aldaun anzuberaumenden Allegationstermine bei diesem Landvogteigerichte entweder in Person oder durch einen gehörig legitimierten und instruirten Bevollmächtigten sich zu melden und anzugeben, widrigenfalls die resp. Creditoren nach Ablauf dieser Präclausfrist mit ihren Anforderungen nicht weiter zugelassen noch berücksichtigt werden sollen, mit den etwaigen Debitoren der rubr. Concursmasse aber nach den Gesetzen verfahren werden wird.

So geschehen Riga-Mathhaus im Landvogteigerichte, den 2. März 1867. № 144. 2

## Zorge.

Von dem Rigaschen Stadt-Cassa-Collegium ist zur Verpachtung der ehemaligen Kirchhofischen Poststation mit den zu derselben gehörigen Ländereien vom 23. April 1867 ab auf ein oder zwei Jahre ein Ausbot auf den 30. März d. J. anberaumt worden, und werden Diejenigen, welche auf solche Pacht reflectiren wollen, desmittelfst aufgefordert, sich an dem 30. März e. um 1 Uhr Nachmittags zur Verlautbarung ihrer Meistbote, zeitig zuvor aber zur Durchsicht der Bedingungen und Bestellung der erforderlichen Sicherheiten bei dem Eingangs genannten Collegium zu melden.

Riga-Mathhaus, den 11. März 1867.

№ 391. 2

На отдачу въ откупное содержаніе прежней Рижско-Городской Почтовой станции възѣтъ съ принадлежащими къ оной землями срокомъ съ 23. Апрѣля впредъ на одинъ годъ либо на два, Рижскою Коммисією Городской Кассы назначенъ торгъ на 30. ч. сего Марта и приглашаются симъ лица желающія взять оную въ откупъ, явиться въ Рижскую Коммисією Городской Кассы 30. Марта въ часъ по полудни, заранее же тѣмъ лицамъ явиться въ оную же Коммисією для разсмотрѣнія условій и представленія залоговъ.

Рига-Ратгаузъ, 11. Марта 1867.

№ 391. 2

Отъ 2. Департамента С. Петербургскаго Уѣднаго Суда симъ объявляется, что по Указу С. Петербургскаго Губернскаго Правленія отъ 4. Ноября 1866 года за № 7753 и опредѣленію Суда 29. Ноября прошлаго года состоявшемуся будетъ продаваться съ публичныхъ торговъ въ присутствіи сего Суда 7. Юля текущаго 1867 года въ 12 часовъ по полудни съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою, недвижимое имѣніе принадлежащее Коллежскому Секретарю Владиміру Золотницкому. Имѣніе это состоитъ Кременчугскаго уѣзда, 2. стана въ урочищѣ поселянъ Кутъ, заключающагося въ пахатной земли 13½ дес. оцѣнено въ 337 руб. 50 коп. Продаваться же будетъ на удовлетвореніе претензій наследниковъ умершаго протоіерея Игнатія Кетцева въ количествѣ 332 руб. 70 коп. Почему желающіе торговаться могутъ разсмотрѣть въ Судѣ бумаги до сей продажи относящіяся.

13. Января 1867 года. № 1422. 3

Отъ С. Петербургскаго Губернскаго Правленія объявляется, что по требованію Пермскаго Губернскаго Правленія на удовлетвореніе частныхъ долговъ разныхъ лицъ и Ирбитскому обществу банку, будетъ продаваться недвижимое имѣніе Ирбитскаго мѣщанина Василія Кузнецова, состоящее Пермской губерніи въ г. Ирбитѣ, заключающееся въ каменномъ одноэтажномъ съ подвалами домѣ, крытомъ досками, о 12 комнатахъ, кладовою и коридоромъ, надворномъ строеніи каменномъ 2-этажномъ, въ нижнемъ этажѣ косяго кухни, бани съ предбанникомъ и комнатою, погребѣ, три амбара, двѣ заводы и проѣздъ на задній дворъ; въ верхнемъ этажѣ 11 комнатъ съ мезониномъ, конюшня деревянная, черныи дворъ, обнесенный деревяннымъ заборомъ, крытый деревомъ, огорожъ обнесенный деревяннымъ заборомъ и подъ строеніемъ мѣсто, шириною 10 и длиною съ одной стороны 40, а съ другой 36 сажель. Имѣніе это оцѣнено въ 5000 руб. Продажа сія будетъ производиться въ присутствіи С. Петербургскаго Губернскаго Правленія на срокъ торга 4. Юля 1867 года, съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою съ 11 часовъ утра. Желающіе могутъ разсматривать въ канцеляріи сего Правленія опись и другія бумаги до сей публикации и продажи относящіяся.

14. Февраля 1867 года. № 1458. 3

Отъ С. Петербургскаго Губернскаго Правленія объявляется, что въ исполненіе указа Правительствующаго Сената, на пополненіе казенныхъ недоимокъ, числящихся на умершемъ Кашиневскомъ купцѣ Гершѣ Карасикѣ, по содержанію питейныхъ откуповъ и по поставкѣ прованта, въ суммѣ болѣе 250,000 руб. с. будетъ продаваться недвижимое имѣніе, принадлежащее упомянутому купцу Карасику, состоящее Бессарабской области въ г. Кишиневѣ, заключающее въ себѣ: каменный и кирпичный двухъ-этажный домъ, крытый черепицею, мѣрою въ длину 31¼ саж. а ширину 6 саж. 2 арш., въ нижнемъ этажѣ комната 16, а въ верхнемъ двѣ залы, галлерея съ колонами и 9 комнатъ, подъ домомъ каменный со сводами погребъ, а въ дворѣ кирпичный одноэтажный флигель, крытый черепицею, длиною 26½, шириною 4½ саж., о 10 комнатахъ, съ навѣсомъ во всю длину на деревянныхъ столбахъ и каменнымъ погребомъ, кирпичная кухня, крытая черепицею, при ней людская и посреди навѣсъ надъ колодеземъ, подъ навѣсомъ каменный колодезь, съ деревяннымъ срубомъ и колесомъ, вѣтхое деревянное отхожее мѣсто и кирпичное къ большому дому. Земли подъ этими постройками и дворовымъ мѣстомъ находится въ длину по улицѣ 31¼ и ширину 26 саж., при входѣ во дворъ съ лѣвой стороны, имѣется каменная стѣна. Имѣніе это оцѣнено въ 6556 руб. Продажа сія будетъ производиться въ присутствіи С. Петербургскаго Губернскаго Правленія на срокъ торга 14. Юля 1867 года, съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою съ 11 часовъ утра. Желающіе могутъ разсматривать въ канцеляріи сего Правленія опись и бумаги до сей публикации и продажи относящіяся.

13. Февраля 1867 года. № 1363. 3

Отъ С. Петербургскаго Губернскаго Правленія объявляется, что согласно представленію Петергофской Городской Полиціи и на основаніи опредѣленія сего Правленія 25. Января 1867 года состоявшагося, будетъ продаваться съ пуб-

личнаго торга принадлежащій наследникамъ купцовъ Михаила и Якова Шашиныхъ, состоящій въ г. Петергофѣ, въ Ораніенбаумскомъ форштатѣ, по С. Петербургской улицѣ подъ № 9, каменный двухъ-этажный домъ, на фундаментахъ изъ булыжнаго камня и цокольной плиты, съ подваломъ подъ всѣмъ домомъ, на цоколь въ 4 ряда, съ окнами, крытый железомъ и при немъ каменный дворъ, крытый тесомъ, въ одной связи съ конюшнею и сараемъ на каменныхъ столбахъ; конюшня о шести стойлахъ; сарай и ледникъ. Земли подъ симъ домомъ и службами, какъ видно изъ данной, выданной изъ Петергофскаго Дворцоваго Правленія отъ 13. Декабря 1862 года за № 3742 состоятъ всего 201⅔ кв. саж. Оцѣнка назначенному къ продажѣ имѣнію опредѣлена въ 6720 руб.

Продажа слѣдуетъ для удовлетворенія числящихся на наследникахъ Шашиныхъ долговъ священнику Тихомирову по заемному письму 5000 руб. и жемъ кузнечнаго мастера Мочалиной 850 руб., и будетъ производиться въ присутствіи сего Правленія 19. числа Юля мѣсяца 1867 года, съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою съ 11 часовъ утра. Желающіе купить означенное имѣніе могутъ разсматривать въ канцеляріи Правленія опись и другія бумаги до сей продажи и публикации относящіяся.

13. Февраля 1867 года. № 1863. 3

Отъ 2. Департамента С. Петербургскаго Уѣднаго Суда симъ объявляется, что по указу С. Петербургскаго Губернскаго Правленія отъ 22. Ноября 1866 года за № 8069 и опредѣленію Суда 15. Декабря прошлаго года состоявшемуся будетъ продаваться съ публичныхъ торговъ въ присутствіи сего Суда 3. Юля текущаго 1867 года въ 12 часовъ по полудни съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою недвижимое имѣніе принадлежащее оставшемуся праворщику Михаилу Петровскому. Имѣніе это состоитъ Новгородской губерніи Тихвинскаго уѣзда 1. стана въ Кременчугскомъ погостѣ заключающееся въ землѣ по урочищу въ Любину 200 дес. оцѣнено въ 800 руб. с. Продаваться же будетъ на удовлетвореніе претензій. Дочери поручика Емиліи Драго 1120 руб., помѣщицы Бутаковой 1250 руб. и другимъ лицамъ. Почему желающіе торговаться могутъ разсматривать въ Судѣ бумаги до сей продажи относящіяся.

№ 1833. 3

Отъ Витебскаго Губернскаго Попечительнаго о тюрьмахъ Комитета симъ объявляется, что въ Присутствіи Витебской Казенной Палаты 25. Апрѣля назначенъ торгъ съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою, для поставли арестантскихъ вещей на 1867 г., для содержащихся въ тюрьмахъ здѣшней губерніи арестантовъ, на сумму примѣрно 6037 руб. 24 коп.; почему желающіе вступить въ сей подрядъ приглашаются въ означенный срокъ, съ представленіемъ документовъ на право торговли и законной части залога. Кондиціи же можно видѣть заблаговременно въ часы присутствія въ Витебской Казенной Палатѣ.

№ 159. 1

Отъ С. Петербургскаго Губернскаго Правленія объявляется, что назначенная въ ономъ на 10. ч. Марта 1867 года публичная продажа имѣнія Свилла принадлежащаго Губернскому Секретарю Сигизмунду Мацкевичу, состоящаго Виленской губерніи, Свенцянскаго уѣзда, въ Тверецкомъ приходѣ, на удовлетвореніе частныхъ долговъ его разнымъ лицамъ, по случаю уплаты нѣкоторыхъ долговъ и обращенія другихъ на получаемый съ имѣнія доходъ, въ слѣдствіе требованія Виленскаго Губернскаго Правленія отменится.

17. Февраля 1867 года. № 1798. 1

## Auction.

Auf Verfügung eines Edlen Landvogteigerichts wird Mittwoch den 29. März um 12 Uhr neben dem Schwarzhäupterhause eine Feuerpräge neuester Construction gegen gleich baare Bezahlung öffentlich versteigert werden.  
C. Helmsing,  
Stadt-Auctionator.

Livländischer Vice-Gouverneur J. v. Cube.

Ältester Secretair W. Schöff.



